



世界遗产

# 平泉

World Heritage  
**HIRAZUMI**  
Temples, Gardens and Archaeological Sites Representing the Buddhist Pure Land



照亮未来、引向安宁的一道光。  
世界文化遗产“平泉”。



国宝级建筑物第1号

中尊寺金色堂



世界遗产

代表日本的净土庭园

# 毛越寺 02

净土庭园



世界遗产

遍吹净土之风的阿弥陀寺院

## 观自在王院迹



世界遗产

净土庭园的最高杰作

## 无量光院迹



毗沙门堂



世界遗产

后作为城市建设标准的象征之山

## 金鸡山



04



弁财天堂

拥有1200年的悠久历史  
达谷窟

05

# 发现平泉 Discover HIRAZUMI

观赏、接触、品味。完完全全地享受四季各异的平泉。

06



1. 藤原春祭【5月1日～5日】(照片为3日的源义经公东下游行)

2. 樱花林荫道 (县道300号线)

3. 中尊寺参拜道 (月见坂)

4. 毛越寺二十日夜祭【1月20日】



## 平泉文化遗产中心

邮编 029-4102 平泉町平泉字花立44 电话: 0191-46-4012

这是简明易懂地介绍包括登录为世界遗产在内的“平泉文化遗产”之魅力的向导设施。以图解与重要文化财等时间序列展览平泉的历史。

此外, 可限期体验平安时代的服装十二单 (贵族女性的朝服) 服装穿着。

※有关服装穿着体验期间敬请咨询。

<入馆免费>



开馆时间／9:00～17:00 (最后入馆16:30)

闭馆日／年末年初 (12月29日～1月3日)、展览品替换期间 (不定期)

交通／从JR平泉站乘坐巡回巴士“RunRun”7分钟, 至平泉文化遗产中心巴士站下车



1. 寿司

2. 前泽牛的涮涮锅

3. 盛出式碗子荞麦面



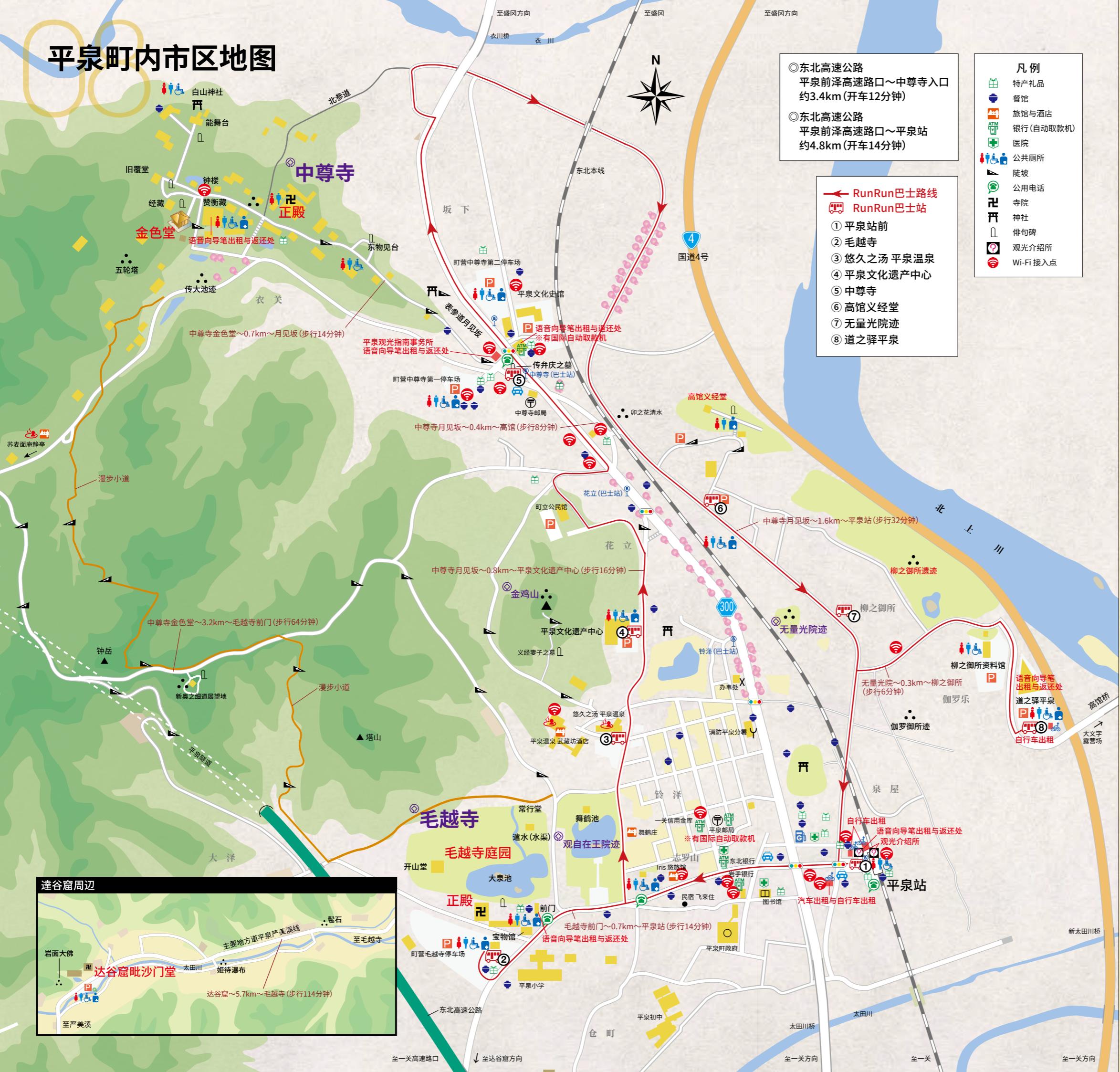
4. 久慈琥珀

5. 秀衡涂

6. 南部铁器

07

# 平泉町内市区地图



## 入境旅游服务

标牌用多语种翻译与多语种显示工具

### QR翻译器



在町内的向导板及引导板上张贴有无需专用APP的“QR翻译器”可使用的贴标。

使用智能手机读取贴标内的QRT码、访问显示的URL，能够以手机用户的母语显示被登录为世界遗产的构成遗产与相关资产的说明及地图信息等。语言的切换也自由自在，可显示15个语种的语言。

### 可显示语言(15个语种)

日语、英语、简体中文、韩语、繁体中文、法语、德语、意大利语、西班牙语、葡萄牙语、俄语、越语、泰语、印度尼西亚语、马来语



读取左侧的QRT码，将显示中尊寺、毛越寺、达谷窟、观自在王院迹、无量光院迹、金鸡山的信息。请实际扫描阅览。

### 世界遗产“平泉”语音向导 语音向导笔



作为町内介绍用，出租应对7个语种的语音向导笔。只需用语音向导笔轻点专用宣传册上刊登的照片及图标，即可通过耳机听取介绍。<出租费：每支500日元(含税)>

### 应对语言(7个语种)

日语、英语、中文、韩语、法语、德语、西班牙语

### 出租与返还处

平泉观光介绍所(平泉站前)、中尊寺月见坂入口(出租车事务所)、中尊寺赞衡藏小卖店前、毛越寺、道之驿平泉、平泉观光休息中心

## 交通指南 ACCESS INFORMATION



### 平泉町观光商工课

电话: 0191-46-2111 (总机) · 0191-46-5572 (直拨) 传真: 0191-46-3080  
URL <http://www.town.hiraizumi.iwate.jp/>



有关详情请访问此处

<http://hiraizumi.or.jp/>

### 一般社团法人 平泉观光协会

电话: 0191-46-2110 传真: 0191-46-2117  
URL <http://hiraizumi.or.jp/>

平泉观光

搜索